

Социалистическа АДЫГЕЙ

ВКП[б]-и и АДЫГЭ ОБКОМРЭ ТРУДЯЩХЭМ ЯДЕПУТАТХЭМ
ЯХЭКУ СОВЕТРЭ ЯОРГАН

№ 2
(3667)

Гъубдж, январын 4 1944 ильэс

Къызылхынхэр
4-17-рэ наас
быгасэр ч. 20

СССР-и и Верхови Советы и Президиумы и Председателю М. И. Калининым 1944-рэ ильэсийн ехыллагъэу ильэсыкээ речеу къышыгъэр

• Товарищ лъапшэхэр!

Советск Союзым игражданхэр!

Рабочхэр ыкчи работницехэр! Колхозникхэр ыкчи колхозницехэр!

Советск интелигениер! Красная Армие ыкчи Военна-Морской Флотын ябоцхэр, командирхэр ыкчи политработникхэр! Партизанхэр ыкчи партизанхэр! Немецк-фашистск техаклохэм временене аубытыгъа советск районхэм арысхэр! Ильэсыкээ къыхэр эхыллагъэу шо сышуфешо.

Товарищхэр, немецк фашизмийн пхъашау тызшебанра лъэхъаным тыхэтэу тихэгъэу ящэнэрэу ильэсыкээ пэгъокы. Тинароды эзкэ интереси, игухэлти заом епхыгь, народы энергиир ыкчи ягухэлхэр азы патриотическ мурадышом — псынкэ шыпкъэу Советск Союзым итгүнапкы пыер зэрэрафынам, немецк техаклохэм тээрэратеклонийн афэгъэзагъэу щыт.

Зытэш шыпкъэмкээ, непэ, ильэсыкээр къызышиххэр мафэм хэгъэр советск цыфи еж-ежырэу зэупчыжы — ильэсэу икыгъэм ыкчи апэрэ чэйзую немецк техаклохэм ябэнгъэним ифронты эхыллагъэу сыда та цытилагъэхэр? Занкэу къягъэн фое — тшагъэр ба. Шыпкъэ, ар тэ тшонгъом — советск территориим фашистск уклаклохэр итыкъэбзыкынам ельтыгъэм нахь макл; ау етгани заом иофкэ тигъэхъэхэр иных.

Ильэсэу икыгъэр, заор эрэхкэр лъэпсэ зэхъокыныгъэхэр зыщифэхъугъэ ильэсэу щыт. 1943-рэ ильэсийн нублапэр тэ тидзахэмэ Стalinграды дэжкы историческ теклонгъэшоу щашыгъэмкэ, гъэмафэр—Курскээр Белгородэр адэжын ятнонара теклонгъэшоу ащацыгъэмкээ озноменовать ашыгъэх.

Красная Армие наступательных операцихэу ышыгъэмэ къахакъэу немцэмэ временнене аубытыгъэгъэ территориим ишэниториим къылакхыгъыт. Красная Армие эзкэ Краснодарск ыкчи Ставропольскэ крайхэм; Калмыкием, ыкчи Кабардино-Балкарнem; Воронежскэ, Курска, Ростовскэ, Смоленскэ, Стalinградскэ областхэм вемцхэр арифхи, шхъафит ышыжыгъэх. Сэмэгуйагъо Ишто Украинар ыкчи ишфчэгъэба зэрысихэу, про-

А 1-рэ УКРАИНСКЭ ФРОНТЫМ идзэмэ непэ, январым и 3-м танковэ соединенихэм ыкчи пехотэм наступление пхъашау ашыгъэм къыхэкээу НОВОГРАД-ВОЛЫНСКЭР — мэшюку гъогу узла инэу ыкчи немцэмэ яоборонэ мэхъанэ щизиэ опорнэ пунктэу щытэр штурмэкээ аштагъ.

мышленнэ мэхъанэ зиэ побастхэу: Стalinскэр, Ворошиловградскэр, Харьковскэр, Полтавскэр, Сумскэр, Черниговскэр немцэмэ ягъэпшылышыгъэ къылакхыгъыт. Днепропетровск ыкчи Запорожскэ областхэм янахыбэр, ахэмэ Днепропетровскэр Запорожье адыгъэтхэу шхъафит ышыжыгъэх. Джашымэ афэдэ къабзэу Киевска, Кировоградскэ, Житомирск ыкчи Николаевска областхэм ашыгъхэр шхъафит ышыжыгъэх.

Белоруссиемкэ Гомельскэ, Могилевскэ, Витебскэ ыкчи Полесскэ областхэм ашыгъхэр район 30-м къехъу ыкчи областной центрау къалу Гомель немецк техаклохэм ариукъэбзыкыгъыт. Гэхъэ.

Ац къыгъялтагъорэр, 1943-рэ ильэсийн къылакхыгъэмкэ советск цыфхэм фабрикхэм ыкчи заводхэм, шахтхэм ыкчи рудникхэм, транспортам ыкчи мэкъу-мэш хозяйствэм зэмьблэхъу Йоф зэрэшшэрэв ишогъэшко къэгъогъэн фоеу тешы, Рабочхэм, колхозникхэм, советск интелигениер, эзкэ Советск Союзым инародхэм армиер зыфэшт пстэури йэллагъахъэзэ, мы ильэсийн гъехъагъэшкохэр щашызэ Йоф ашэ-гофшэнэмкэ советск цыфма энергиеу, энтузиазмэ ахэлхэмкэ ыкчи патриотическая гуэтиньгъэшоу зэрхэлжээшоу анахь наград ишээ щытэр, советск активын иофшэнкэ Верхови Главнокомандующау Советск Союзым и Маршалу товарищ Стalinым уласуу къыфишыгъэр ары.

Мы ильэсийн ти Красная Армие утынэу ыхырэм дахлоу тисоюзникхэм джааш фэдэ къабзэу зэпымыу немецк-фашистскадзахэм бана арашылагъ. Англо-американскаадзахэм немцэхэр Северн Африкэм, Сицилием, Сардинилем, Корсикэ арафыгъэх. Джи заохэр южна Италием ахыгъэх, ац союзникхэм ядзэхэр занкэу ыпэкхээ щылтыкыутаэхъэзэ, Италием истолицау Римы щеклих. Англо-американска авиацием Германнен ивоен-нэ-промышленнэ объектхэр зэхигъэтакъохээ, иштуагъэ къалоу Йоф ышагъэр.

Германием анахь союзник лъэшэу Европэм щырилагъэм — Италием зитыгъ, итальянскэ народдэр немцэмэ ябэнгъэним нахыбай хэшагъэу мэхъу зэпят.

Немецк фашизмэ ипротив советск бэнгъягъэм союзникхэм политическээ нахь гъусэнгъэ пытэ задырээу ышыгъ.

Московскэ конференциие мы ильэсийн октябрар ыкчи щызэхъягъэзэу Америкэм и Соединенн Штатхэм, Ан-

глием ыкчи Советск Союзым йэкыб къэрал йохэмкэ яминистрхэр зыхытгъэхэм тапэкээ союзникхэм йохэу зэдэрийэр нахь пытэу ышыгъ ыкчи союзнэ хэгъэгүхэм яруководительхэр зэрээгъохыщхэм гъогу фишыгъ.

Ноябрэм и 28-м къыщетгъягъэу декабрэм и 1-м нэсэу союзнэ къэралыгъушиэм яруководительхэм — СССР-и Народнэ Комиссармэ я Советы и Председателау товарищ Стalinым, Америкэм и Соединенн Штатхэм я Президентэу г-н Рузвельт, Великобританием и Премьер-Министрэу г-н Черчиль Тегераны конференции шырилагъ. Совещаниер дунаем тет анахь къэралыгъо инициам я Тегеранска конференциие историем хэхьагъ.

Шыпкъэ, Тегеранска конференциер тэ тильхъанкээ событиешху щыт — немецк агрессормэ ябэнгъэнэмкэ историческ вехэу щыт. Шхъафитыгъэр шу зыльгътура народхэр зэгудгъэхийнхэм немцэхэр щыпкъэу зэрэпильгъэхэм зи къикыгъэп. Къэралыгъо инициам яруководительхэм заом ыкчи мамырнгъэм яоф икъушыпкъэу зэдэштагъ, хэгъэгүхэу аубытгъэхэм янарод жууѓэхэу немецк щырыкъу лъэгум къиншхо чээзлэгъуагъэхэр зыфэе щыпкъэм къеклигъэх.

Немецкэ агрессиен ебэнгъэним иофкэ вклад инэу щытэр, джира благъ СССР-и Союзымра Чехословакэ Республикаэр зэхъягъынхэмкэ, зэдэгэлэнхэмкэ ыкчи зэо ужыктэм зэготынхэмкэ договорэу зэдэшыгъэр ары.

Джа зэрэшшульгъэу товарищхэр, 1943-рэ ильэсийн тильхъягъэхэр иных. Ау пынм тытеклонийн фэдэй фронтынкээ, джааш фэдэ къабзэу ыкчи тэлымкэ зэкэ тэ тымышамэ мыхуущтар, тивожды ипризывы тывкъоза, а морадым тээрэллыгъынэм зэкэ къуачэу, къарьоу ыкчи гуэтиньгъэу тиэр етхылэнэр ары.

Товарищхэр! Советск Союзым игражданхэр ыкчи игражданхэр! Боецхэр, командирхэр ыкчи политработникхэр! Советск Правительствамэ ыкчи типартие и Центральнэ Комитетэ шырьылт къысфашыгъэу ильэсыкэм сышуфешуо!

Товарищхэр! Непэ а 1-рэ Украинскэ фронтам идээхэм къалэу Житомир аштагъ. Ти Красная Армие, Советск Союзым и Маршалу говарищ Стalinым ишээгъээ 1944-рэ ильэсийн фашистск техаклохэм аубытгъэхэр утынхэр языдыштуу ыкчи ахэр Советск Союзым итерриторие изыкъэбзыкытэр орэсцуу!

Ильэсыкэмкэ сышуфешо, товарищхэр!

СОВЕТСКЭ ИНФОРМБЮРОМ КЪЫТРЭР Январым и 3-м иоперативнэ сводкэ щын

Январым и 3-м къылакхыгъыт НЕВЕЛЬ исеверкэ щын районным тидзахэр заохээ ыпэкхээ щылтыкыутаэхъэх ыкчи населениэ пункт 70-рэ аштагъ, ахэмэ населениэ пунктхеу АКУЛИНО, КОРЗИНО, СИДОРОВО, ГРУШКОВА, ЛЕОНЦЕВО, ЛОГАЧЕВО, МАЧЕНОВКА, МАКУЛИНО, ПЕЧУНИНО, КОЖЕМЯЧИНО, ПУНИЧЕ, МАМОНЬКИНО, ПЕРЕДЕЛЬНИКИ, БОГДАНОВО, КРАСНОБАИХА, СМОЛЬНО, АПОНАСЕНКИ ыкчи мэшюку гъогу станциехэу ГОРУШКИ, КАРАТАЙ ашыши.

А 1-рэ УКРАИНСКЭ фронтам идээхэм гъехъагъэхэр ашыгъэм наступлением зырагъуштобгүштээ ыкчи штурмэу ашыгъэм къыхакъытээ къалэу ыкчи мэшюку гъогу узла НОВОГРАД-ВОЛЫНСКИЙ аштагъ, аш фэдэ къабзэун фэшхъафрэ населениэ пунктхеу 170-м ехъу заохээ аштагъэх, ахэмэ Житомирскэ областым ирайоннэ центрхэу ОЛЕВСК, ЭМИЛЬЧИНО, БАРАНОВКА, ДЗЕРЖИНСК, Киевскэ областым ирайоннэ центрэу ТЕТИЕВ, населениэ пункт инхэу КИШИН, ПОДДУБЫ, СЕРЕДЫ, КАТЕРИНОВКА, ГУЛЬСК, КАНУНЫ, КИЯНКА, РОГАЧЕВ, КЛЕМЕНТАЛЬ, ЛЮДВИНОВКА, ВЫСОКАЯ ПЕЧЬ, КРУТАЯ, РУДНЯ, ГОРОДИЩЕ, МИХАЙЛИН, СОПИН, СПИЧИНЦЫ, ДОЛЖОК, НАКАЗНОЕ, ТЕЛЕЖНИЦЫ, КАШПЕРОВКА, СКИБИНЦЫ, ПЯТИГОРЫ, СУХОЙ ЯР, ТОРЧИЦА, ВОЙНАРОВКА, КРИВЕЦ, ЯНЫШЕВКА, ОСТРАЯ МОГИЛА, ПАРХОМОВКА,

ЕЗЕРНО, КОРЖИВКА, СОРОКОТАГИ, ОЛЬШАНКА, СОКОЛОВКА, ЮЗЕФОВКА ыкчи мэшюку гъогу станциехэу ГАРТЫ, ЭМИЛЬЧИНО, РОСКОПАНО, КАШПЕРОВКА, ДРУЦКАЯ ашыши.

